



大会

第六十七届会议

正式记录

第十六次全体会议
2012年9月28日星期五下午3时举行
纽约

主席： 武克·耶雷米奇先生. (塞尔维亚共和国)

因主席缺席，副主席图雷先生（塞拉利昂）主持会议。

下午3时35分开会。

议程项目8（续）

一般性辩论

克罗地亚共和国总理佐兰·米拉诺维奇先生的讲话

代理主席（以英语发言）：大会现在将听取克罗地亚共和国总理的讲话。

克罗地亚共和国总理佐兰·米拉诺维奇先生在陪同下走上讲台。

代理主席（以英语发言）：我十分高兴地欢迎克罗地亚共和国总理佐兰·米拉诺维奇先生阁下，并请他向大会讲话。

米拉诺维奇先生（克罗地亚）（以英语发言）：我感到高兴的是，自担任克罗地亚共和国总理职务以来，第一次向大会讲话。

我们生活在快速变化的时代，有些变化是积极的，但另一些变化却令人深感不安。世界正在变得更加相互关联。这一情况增强了经济机会，也加快

了发展。科技进步为人类带来了重大进展。北非的深刻转变，使人民对真正的民主与自由寄予更大的希望。

然而，也有很多令人不安的情况。无辜平民在世界许多地区的冲突中惨遭蹂躏。我们的地球正遭受日益严重的环境破坏。全球金融和经济危机仍对发展中世界和发达世界的大多数国家造成负面的影响。世界和平与安全处于来自恐怖主义、极端主义、贫困、不平等、侵犯人权行为和迫害的压力之下。

为了应对这些挑战，克罗地亚根据两个基本信条在全球舞台上采取行动。我们随时准备履行对我国公民和区域邻国的责任，成为欧洲的一个建设性行为体，并且做世界所有爱好和平国家的可靠伙伴。我们积极提倡对弱势群体和社区，以及对穷人、需要帮助的人、无自卫能力者和弱势群体的声援。责任与声援是我们参加联合国工作的两个核心原则，以便实现和平与安全、推动自由与民主、保护人权、加强可持续发展、遵守国际法、确保平等与社会正义，以及促进法治。

今年，克罗地亚纪念我们加入这个全球组织20周年。我们感谢联合国在我们争取政治独立、国际

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-506)。更正将在届会结束后编成一份单一的更正印发。



承认和领土完整的斗争中所发挥的重要作用。我们对联合国有着很大的期望。作为多边主义的明灯，它为寻找应对国际危机和当前各项挑战的常见办法，提供了唯一的普遍框架。然而，我们必须扪心自问，联合国是否做了足够的工作，我们是否能一起做些什么来改善它的业绩。

我们支持联合国的改革进程，以便寻求增进它的问责制、效率、效力和透明度。但是，请允许我强调一点。如果我们每个国家变得更加民主、更加发达、管理更好、更加稳定和更加负责，我们的综合实力将成倍增加。

一般性辩论的主题，即以和平方法解决国际争端，是联合国工作的核心所在。创建本组织的目的，是预防战争和维护和平。我们高度重视预防性外交的工具、调解以及其他和平解决争端的手段。具体而言，我们认为，诉诸国际法院、常设仲裁法院和其他现有的机构，有其价值。我们自己曾经这样做过。我们同意通过仲裁来解决我们同邻国斯洛文尼亚的边界问题。

然而，我们必须懂得，从长远看，不能把和平强加给冲突的双方。每个局势都有其本身的节奏和动态。然而，不应该有任何不作出真诚努力的借口。此外，如果不彻底解决问题，就不可能有开展真正和解进程的空间。本着这一精神，我们宽慰地注意到，对以和平方式解决争端的支持来自世界许多地区，包括不久前曾选择以武力手段解决同其近邻之争端的一些国家。

不过，并非人人都是赞成同等尊重和平与国际法的。今年，联合国在预防冲突、调解和保护平民领域中的效率，特别令人感到遗憾。我们亲眼目睹了令人震惊的事件，成千上万的平民受害者遭受重型武器的袭击以及武装部队和准军事团体的残暴行径。未对最严重违反《联合国宪章》的行为采取意义明确的行动，令人深感不安。我们必须坚决打击这种沉迷于暴力和镇压的势力。我们不应该回避责任。

在这一时刻，我必须强烈谴责最近杀害美国驻利比亚大使的行为。人类有不同的文化、法律传统、历史背景和政府形式。暴力绝不能成为应对言论自由的可接受方式。

同前面许多发言者一样，我强调指出，重要的是，国际上大力关注叙利亚问题。我们赞同欧洲联盟关于叙利亚局势的立场。我们认为，必需在两个方面采取迅速行动。眼前的优先事项，是制止冲突双方的生命损失，向叙利亚人民提供人道主义援助和支助，并支持该国的经济和政治稳定计划。更多的战斗和军事化行动只会加剧痛苦，而且使得和平化解危机更难实现。此外，我们必须继续致力于推动一个由叙利亚人领导的政治过渡进程，以满足叙利亚人民的民主愿望。解决这一危机是我们的共同责任。因此，我们不断呼吁充分遵守国际法，尤其是国际人道主义法、人权法和难民法。

没有正义，就没有和平；不实行法治，不消除有罪不罚现象，就没有正义。我们支持“人的安全”概念和“保护的责任”概念，并支持在联合国框架内进行公开和建设性的对话，以落实和改进这些概念。我们还支持国际刑事法院的工作。我们无疑有足够的预防冲突工具可以使用。问题仍然是，我们能否拿出足够的魄力来使用这些工具。

叙利亚是最近最为令人震惊的例子，说明必须在冲突早期阶段加大预防外交和调解的作用。我们介入得愈晚，我们的分裂就愈严重。及时的预防是成功解决冲突的关键。预防也是应对破坏各国和各国社会稳定的其他威胁所不可或缺的。让我举一个例子。如果一国被迫通过其执法机构和司法部门打击腐败，那通常是一个迹象，表明已经为时太晚，腐败已经给社会留下其腐蚀的印迹。我们的目标是力求建立这样一个社会：腐败不是普遍现象，政府机构中的民选官员对其所任公职显示出责任心。这反过来鼓励公民通过其日常所作所为来促进无腐败文化。当领导人以身作则时，人民往往会仿效。这是因为文化源自机构。也正因为如此，在联合国层面，我们全力支持执行、广泛接受和普及关于不扩

散、军控与裁军、打击恐怖主义和防止腐败的国际法律文书。

全球经济危机加上全球化产生的影响，致使民众对政治领导人提供必要解决办法的能力产生怀疑。这就要求增加责任，改善治理，增强国家、民间社会和私营部门之间的合作。克罗地亚政府在提高其工作对其公民的透明度和可用性方面取得了令人瞩目的进展。作为“开放的政府合作伙伴关系”倡议的参加方，我们在财政透明度、知情权、信息技术和民间社会参与等领域积极开展工作。我们感到高兴的是，我们将于10月4日和5日在杜布罗夫尼克主办该倡议第二次欧洲外联和支助会议，届时我们期望看到交流最佳做法和进一步促进政府与民间社会组织之间的合作。

克罗地亚在相当短的时间内经历了广泛而成功的政治、经济和社会过渡。因此，我们对和平、安全、发展以及促进和保护人权之间相互交织的性质有着特殊的理解和亲身的体会。今天，我们正同东南欧各国和刚摆脱危机的各国分享我们的知识和经验，我们在冲突后建设国家和机构方面的体会特别切合这些国家的现实。

克罗地亚目前是建设和平委员会的副主席。我国随时准备担负起自己的责任，以便建立更切合实际、运作情况更好、拥有更多权能的建设和平构架。克罗地亚已加入文职能力项目的“人才匹配”倡议，该倡议的目的是提供我国在政治过渡、冲突后复原和加入欧洲联盟的独特进程中获得专门知识的各个领域提供帮助，从而满足脆弱和受冲突影响各国的建国需求。在国际层面促进和保护人权仍然是联合国在世界上的作用的基石之一。如果我们要认真和高效处理紧急人权局势和危机，那么进一步发展人权理事会的能力就具有至关重要的意义。

我们特别关注持续提高给予不同的冲突后社会中妇女和女孩基本人权的尊重程度。妇女和儿童没有军队保护他们，也没有工会代表他们进行谈判。然而，越来越多的妇女成为养家糊口的主劳力。增

进妇女权能并让妇女充分、平等地参与社会生活是确保安全、经济机会、有效治理和社会发展的先决条件。克罗地亚还将继续为联合国各种人权论坛，特别是捍卫男女同性恋、双性恋和变性者等弱势社会成员的权利、促进暂停使用死刑和确保出于良性拒服兵役权等论坛的工作做出积极的贡献。

在经济不确定时期，不论这种不确定是由金融危机还是由长期贫困造成的，有人往往淡化保障人权或巩固民主的重要性。每天都目睹儿童挨饿、有人死于可预防的传染病、教育和卫生系统不足、生态系统持续退化等可悲的现实。我们面临的挑战要求我们对相互关联的各种问题采取综合解决办法，并进一步加强多边架构。我们欢迎联合国可持续发展大会的成果，并鼓励其后续进程。我们期待着更积极地致力于实现可持续发展目标。这些目标应当补充现有承诺，并以平衡和协调的方式涵盖可持续发展的所有三个层面——经济层面、社会层面和环境层面。克罗地亚认为，经济及社会理事会及其各附属机构是确保做到平衡兼顾可持续发展各个层面的基石。

克罗地亚坚定地致力于参加这些进程，特别是教育和两性平等领域的工作。教育是为应对推行2015年后发展框架所面临挑战奠定坚实基础部门。因此，克罗地亚赞扬秘书长发起“教育第一”倡议，并为克罗地亚总统应邀加入被称为“会员国冠军小组”的领导小组而感到高兴。

我已经提到克罗地亚成功地实现冲突后过渡。除自2009年起加入北约外，克罗地亚将于明年成为欧洲联盟（欧盟）第二十八个成员国。我们对国际事务的参与是有目共睹的，是积极的。克罗地亚积极参加联合国维和特派团。我赞扬我们的男女维和人员冒着生命危险服务大局。我们一直在为稳定阿富汗局势和改善阿富汗人民生活条件的国际努力做出实质性的贡献，同时强调必须保护人权，特别是妇女和儿童的权利。克罗地亚还在欧盟力求找到克服危机以及在世界上取得理应拥有位置的途经时，积极参加欧盟的会议。

我要强调，克罗地亚极为赞赏欧盟作为若干倡议的举足轻重和积极的推动力量，在联合国发挥了作用。同时，对于克罗地亚来说，加入欧盟的进程首先是机构建设和国家过渡方面的举措。我们建立了一个更强有力的国家，这样我们就能在世界事务中发挥更具实质性的作用。

事实证明，加入欧盟的前景是社会和政治改革主要的推动和促进因素。我们希望我们的东南欧邻国走同样的虽然艰难但却有益的道路。我们无意在我们区域扮演辅导员角色，但我们随时准备分享我们的经验，为邻国根据民主和欧洲价值观进行改革作出建设性的贡献。

一个和平、繁荣的东南欧符合克罗地亚的战略利益。我们的愿景不只是一个没有战争的区域。我们力求实现名副其实的政治、社会和经济的发展。我们希望人民、尤其是男女青年有更好的生活水准和更好的前途，生活在一个环境清洁、机构行使全面职能、秩序井然的国家中，少谈过去的事情，多谈可能的事情。

说到这里，我想起数十年前创建世界卫生组织的克罗地亚公共卫生专家安德里亚·什坦帕尔博士说过的一句话。他说：“所有人，不论贫富，均享有健康权！”我同意。只有健康自信的人民才能塑造健康进步的社会。我们各国单独和集体的首要责任就是建设这样一个世界并将其留给我们的后代。

代理主席（以英语发言）：我谨代表大会感谢克罗地亚共和国总理刚才的讲话。

克罗地亚共和国总理佐兰·米拉诺维奇先生在陪同下走下讲台。

圣多美和普林西比民主共和国总理帕特里斯·特罗瓦达先生的讲话

代理主席（以英语发言）：大会现在将听取圣多美和普林西比民主共和国总理的讲话。

圣多美和普林西比民主共和国总理帕特里斯·

特罗瓦达先生在陪同下走上讲台。

代理主席（以英语发言）：我非常高兴地欢迎圣多美和普林西比民主共和国总理帕特里斯·特罗瓦达先生阁下，并请他向大会讲话。

特罗瓦达先生（圣多美和普林西比）（以葡萄牙语发言；英文文本由代表团提供）：首先，我谨代表圣多美与普林西比政府并以我个人的名义，祝贺武克·耶雷米奇当选为大会第六十七届会议主席。我坚信，他曾经担任塞尔维亚共和国外交部长的经历，将为加强《联合国宪章》原则，促进世界安全与和平作出非常积极的贡献。我相信，他将以清晰、平衡的方式领导本届会议工作。

圣多美和普林西比民主共和国还要表示，我们高度赞赏潘基文秘书长的工作，赞赏他在扩大本组织并鼓励联合国继续努力实现世界和平与安全的目标方面所发挥的作用。我也要借此机会感谢纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔大使在第六十六届会议期间所作的非常积极的贡献。

如同我们在大会第六十六届会议辩论中做过的那样，圣多美和普林西比民主共和国重申，我们希望联合国将在调解国际冲突方面发挥重要作用。不幸的是，我们今天继续担心地目睹可能危及国际和平与安全的冲突继续并进一步加剧给世界带来毁灭性打击的深刻经济和金融危机。可悲的是，我们的组织继续面临障碍，无法迅速作出决定，导致本机构的信誉受损。如此无作为造成肆意践踏本国人民的统治者有所欲为，为制造更多的国际动乱、绝望和人民受到不平等待遇时将产生的不公感创造条件。

我们无法阻止叙利亚境内每天屠杀纯洁和无辜的象征——儿童——的恐怖现象，无法防止马里和阿富汗境内犯罪破坏团伙破坏世界历史和文化遗产，无法预防政变或事实上既不能解决任何问题、又不可弥补地拖延建立民主、治理贫困进程的那些破坏国家和民主选举产生的政府稳定的明显企图，

这些足以说明本组织，首先是安全理事会，深入改革的紧迫性。

我们必须防止领土解体，纠正因缺乏民主领导或有效的民主法治而造成人民蒙受贫困和排斥的不正常且有辱人格的状况。就几内亚比绍共和国这一具体情况而言——圣多美和普林西比同几内亚比绍共和国有着根深蒂固的历史、文化和语言联系——国际社会应当坚持不懈，寻找可信、包容和持久的解决办法，确保该国不再发生政变。为此必须改革武装力量，并强烈警告整个政治阶层，要求他们坚定承诺尊重政治对话与民主法制。就我国而言，我们将继续努力，与葡语国家共同体和其他相关区域和国际组织合作，保证几内亚比绍人民有一个更加美好的未来。

关于恐怖分子团体占领马里共和国北部和刚果民主共和国境内冲突持续不断的问题，圣多美和普林西比肯定并赞扬国际社会通过联合国和非洲联盟为建立和平、安全与稳定所作的努力。然而，我们似乎越来越有必要要求与这两个非洲国家有边界接壤的国家在信任和互利与现实经济利益的基础上建立更加明智有效的合作途径。

众所周知，国家间分歧与不信任助长推动破坏稳定、绝望和恐怖势力，这一情况又导致国际决策进程瘫痪。然而，我们必须看到非洲大陆若干冲突，如苏丹、南苏丹共和索马里等共和国冲突趋势中出现的一些积极迹象。因此，我们必须赞赏苏丹共和国和南苏丹最近签署协议。通过这一框架，两国将可和睦相处。我们也欢迎非洲联盟驻索马里特派团发挥积极作用，为索马里和该地区政治、经济和社会局势恢复正常铺路。而且，我们认为，秘书长关于西撒哈拉局势的报告（S/2012/197）的重要建议是有助于永久解决的积极资产。

2011年在北非发生的社会运动，其好处是恢复了一些国家人民的自由权利和民主，这些民众运动在许多情况下是通过社交网络和现代通讯技术手段动员起来的。各种不安全局势和应受谴责的行为，

以及最近在班加西发生的导致美国外交人员遇难的行为，提出了这样一个问题，即，我们如何生活在这种全球图像和信息传播流通的新背景之中，如何生活在一个我们都想自由、开放和宽容的世界里，但在这个世界上很大一部分人仍然生活在极端贫困的状况中，没有接受教育的机会，受排斥、遭歧视的信念不断增强。

我们如何处理人们所犯的罪行，甚至包括诸如国家领导人等具有公共政治责任的人的犯罪行为？他们不承认其他民族和国家的生存权。在这方面，我们谨借这一讲台为我们提供的机会向痛失亲人的外交官、记者、非政府组织成员和维和人员家属表示真诚和沉痛的哀悼和坚定的声援。我们不断努力建设更加美好的世界和投资教育及促进人权和民主价值的义务至关重要，首先是会员国必须遵守联合国所有决议。

叙利亚境内的大屠杀必须停止，以色列国的完整性和安全必须得到有效保障，巴勒斯坦人民必须拥有他们自己的国家，对古巴的封锁必须结束，包括伊朗在内的各国必须享有发展民用核技术的权利，同时必须严格遵守由此产生的各种义务，污染者必须承担主要费用。我们衷心期望，而不只是希望，明年回到这里时，议程上的这些棘手问题要少得多，而其中许多问题都是年复一年出现的。

我们高兴地注意到，中华民国在台湾和中华人民共和国之间的对话出现了一些积极的迹象，同时，美国国会和欧洲议会也愿意接纳台湾为国际组织的成员。圣多美和普林西比支持这样的倡议，因为这将使台湾人民能够为国际问题作出重大贡献，同时不忽视台湾海峡两岸方必需以和平方式构建双方关系并使其正常化。

在一般性辩论之前举行的高级别会议为会员国提供了绝佳机会，使它们能够交流信息，了解如何在国家和国际一级实行民主改革和加强法治。令人非常高兴的是，这次讨论促使在实行有助于在国内和国际加强法治的民主和体制改革方面取得重大进

展。在这方面，圣多美和普林西比祝贺安哥拉共和国最近举行成功和透明的普选，因为这些普选也是朝着加强圣多美和普林西比这个姐妹国家的民主进程迈出的又一个步骤。

对我们全球安全的威胁、特别是海盗行为以及贩运和销售武器和毒品等跨国犯罪，都是圣多美和普林西比这个拥有漫长海岸线的几内亚湾国家十分关心的问题。这些事件都是我们不能忽视的威胁；它们要求我们尽可能同与我们有着共同海岸线的国家以及在应对这类问题上有经验的其他伙伴和组织进行密切合作，并通过我们决心加强的预防、管理和解决有组织犯罪造成的冲突的机制，以增进我们的集体安全。

在这种背景下，我们赞赏安全理事会就几内亚湾的海上安全和安保问题通过的重要的第2018（2011）号和第2039（2012）号决议。我们作为几内亚湾这个区域的一部分，重申我们坚定承诺竭尽所能，与我们合作伙伴一道，防止这个拥有对工业化经济体具有重要战略意义的丰富原材料的区域成为阻碍本区域经济贸易、和平与安全的海盗行为和其他祸害的舞台。为此，我们重申，我们非常愿意帮助落实有关举行一次讨论几内亚湾海盗行为的国际首脑会议的倡议。

由于严重的全球金融危机，国际政治舞台已经发生重大变化，这就迫使小国国民特别是圣多美和普林西比国民作出重大牺牲。在这方面，圣多美和普林西比认为，持续的国际和经济金融危机及其对小国经济的影响，其中包括官方国际援助的减少和减缓，往往会危及社会凝聚力以及先前有所改善的财政纪律、商业环境和政治稳定本身。控制和减少我国这样的发展中国家的公共赤字，其可接受度已经达到我国公民的极限，现在要推行善治，就需要拥有通过生产性投资能够有效推动我国经济的措施。

我们认为，地球南北半球最脆弱的群体正在要求改变国际金融体系的作法和规则，并要求新的世

界金融治理更有能力追究破坏各国政府及其人民为发展能够带来进步的经济付出的努力的金融利益攸关方和投机者。

在国内，圣多美和普林西比民主共和国政府正在努力减少贫困，增加公共管理和经济增长领域的透明度。公共财政、司法和国防领域的体制改革正在快速取得进展，其目的是加强我们民主机构的能力和国家的国家发展。关于千年发展目标，联合国设定的最后期限是2015年，圣多美和普林西比民主共和国可报告取得的重大进展，特别是在人口识字率达到92%的教育领域和重点是防治疟疾的卫生领域。但是，我们认识到，要实现这一最后期限的目标，还需要作出进一步努力。

为了实现这些目标，我国希望继续得到国际社会以多种形式提供的支助。在这方面，我想借此机会表示圣多美和普林西比民主共和国向整个国际社会由衷的感谢，特别是教科文组织及其所有成员国指定普林西比岛为教科文组织世界生物圈保护区，从而肯定了我们为保护和保护环境所作的努力，并为此提供了进一步的激励。

最后，我要重申，我荣幸代表的圣多美和普林西比政府随时准备并且愿意共同推动为实现联合国得以创建的崇高目标所需的意愿与合力。

代理主席(以英语发言)：我谨代表大会感谢圣多美和普林西比民主共和国总理刚才的讲话。

圣多美和普林西比民主共和国总理帕蒂斯·埃米瑞·特罗瓦达在陪同下走下讲台。

埃塞俄比亚联邦民主共和国总理海勒马利亚姆·德赛莱恩先生的讲话

代理主席(以英语发言)：大会现在将听取埃塞俄比亚联邦民主共和国总理的讲话。

埃塞俄比亚联邦民主共和国总理海勒马利亚姆·德赛莱恩先生在陪同下走上讲台。

代理主席(以英语发言):我非常高兴欢迎埃塞俄比亚联邦民主共和国总理海勒马利亚姆·德赛莱恩先生阁下,并请他向大会讲话。

德赛莱恩先生(埃塞俄比亚)(以英语发言):我谨祝贺主席当选为大会第六十七届会议主席,并感谢他在一般性辩论开幕式上所作的鼓舞人心的发言(见A/67/PV.6)。我们深信,那次发言所体现的精神将指导他担任主席期间的工作。我也要借此机会对卸任主席表示感谢。

我之所以来到这里站在这个讲台上,以新埃塞俄比亚政府首脑的身份首次向大会讲话,是因为我们刚刚在一个多月前失去了我们的领袖。梅莱斯·泽纳维总理的逝世是埃塞俄比亚的巨大损失,无疑也是非洲的巨大损失。他是一位旷世奇才,毫不妥协地坚持认为埃塞俄比亚和非洲应该拥有和保护自己的发展战略及治理和民主化方式。已故的埃塞俄比亚总理和他所领导的党催生了一个新的埃塞俄比亚,重新点燃了埃塞俄比亚人对未来的希望,并加强了他们对自己战胜逆境的能力的信心。

埃塞俄比亚人在获悉举国遭遇这场悲剧的意外消息时,证明了他们自己的勇气和品格。埃塞俄比亚人民能够慷慨地赞扬像梅莱斯总理这样为他们无私服务的领导人,并且既成熟又智慧地看到、甚至清晰地阐明谁为埃塞俄比亚国家和人民做出了什么贡献,我能成为他们的领导人,感到既荣幸又幸福。这自然会使得有机会领导一个国家的人扪心自问,还能为人民做些什么——不是在口头上,而是在行动上,正如我国已故总理经常强调的那样。正如预料的那样,埃塞俄比亚末日将临的说法传得沸沸扬扬。

但埃塞俄比亚人民举国上下都明确而一致地表达他们是多么地拥护国家统一——颂扬其多样性和建立在联邦《宪法》基石上的统一。让我借此机会代表埃塞俄比亚人民和我本人表示感谢所有在此悲痛时刻来到亚的斯亚贝巴同我们在一起的领导人和代表团团长。我们珍视诸位的友谊。我要重申我对

加纳、马拉维和几内亚比绍人民和政府的慰问,因为他们最近也失去了他们的领导人。

我们埃塞俄比亚人深信我们已经取得了很大进展。埃塞俄比亚在过去十年左右实现的经济快速增长是我国现代史上所没有的。事实上,在经济转型的实际前景方面,埃塞俄比亚在其现代史上第一次看到了隧道尽头的一线光芒。我们无疑已走上一条充满希望的大道。我国已故总理致力于实行的《增长和转型计划》现在得到我国人民的拥护,其目标是让我国跃进到长期遥不可及而如今却能够抵达的目的地。

在迈步向前时,我们充分意识到作为非洲第二大人口国所肩负的为区域一体化作贡献的责任。我们预见到,非洲之角各国如能团结一心,就会产生巨大潜力。我们在发挥促进作用,为加强与本区域各国的经济纽带奠定基础结构的基础方面,已经做了一定的工作。我们已经而且正在与吉布提、苏丹、肯尼亚和南苏丹一道建设的电力网及公路和铁路网,是我们决心在区域一体化中发挥作用的标志。我们深信索马里和其他国家无一例外都会这样做。

但是,我们的成功取决于若干条件,但没有一项条件可以靠我们单方面行动来达到。首先是和平与稳定和极端主义挑战的问题。我们在这方面也取得了很大的进展。索马里正逐步走出困境。我们向作出牺牲的所有国家、特别是非洲联盟驻索马里特派团的部队派遣国致敬。在为索马里已经取得的进展奠定基础方面,非洲联盟(非盟)已经作出了巨大贡献。我们也赞赏非盟和联合国,包括及其各自负责安全事务的理事会之间开展的非常有益的合作。我们也必须认识到合作伙伴的作用。但在索马里需要做更多的工作,以确保新政府能够实现自立。但是,如果我们认为索马里和全区域的和平之敌已被彻底打败,那就太天真了。因此,绝不能失去索马里的已有势头,也必须加强索马里对民族和解进程的自主权。我们将继续帮助索马里和该国新

总统哈桑·谢赫·马哈茂德先生，索马里人民可以相信这一点。

我们感到高兴的是，苏丹和南苏丹之间的和平进程也取得了重大进展。我们深信，双方将保持促进持久和平的势头，这是确保双方生存能力的基础。我们由衷感谢前总统塔博·姆贝基和非洲联盟高级别执行小组不懈地致力于推动两个姊妹国家之间的和平。双方在过去几天取得的成就最终促成在重大问题上签署期待已久的协定，这是一个重大突破，需要加以巩固，并被用作解决依然存在的问题的基础。我们深信，双方都已意识到，携手取得一种双赢的结果，对于各自国家的人民和我们所有人是多么重要。

除了给我们所有人带来惠益外，苏丹和南苏丹的和平以及两国之间的密切伙伴关系对于我们埃塞俄比亚人也有一种情感上的额外价值。我国已故总理甚至在他生命垂危的时候，也和从前一样高度重视这一问题，并且继续为和平进程提供他可以提供的一切附加价值。我要感谢苏丹和南苏丹给予我们的信任，这一点显然体现在部署联合国阿卜耶伊临时安全部队方面。事实上，我们为我们派往阿卜耶伊的部队感到自豪，也为我们在联合国旗帜下服务的所有人员，包括在达尔富尔服务的人员感到自豪。

在述及我们面临的第二个挑战之前，我要就有助于我们正确看待本区域在争取实现持久和平与稳定时所面临挑战的几个广泛问题发表一些看法。我们必须打赢的重大战争无疑是消除贫穷的战争。在这方面，我们在制定最有效手段以打赢这场战争过程中所面临的最艰巨挑战是确保法治在国与国关系中以及在国内得到尊重。从最根本的层面来讲，打击极端主义的斗争是确保法治得到尊重和容忍原则得到遵守的斗争的一个方面。不容忍行为或违法行为无论发生在何地都必须加以谴责。这些行为有时是以极端方式出现的，比如在班加西。

我们在持续落实发展议程时所面临的第二个挑战涉及有损我们确保可持续发展的能力的许多问题。让我们坦率地承认，为低收入国家和最不发达国家的发展进行的国际合作严重不足。归根结底，无论发展进程中会遇到哪些其他障碍，埃塞俄比亚等国确保可持续发展和成功实现千年发展目标的主要瓶颈都与缺乏发展资金有关。我们在《援助实效问题巴黎宣言》、《阿克拉行动议程》和最近的《促进有效发展合作的釜山伙伴关系》中都这样说过，但成效甚微。我们认为，绝不容许当前的全球经济形势转移对低收入国家迫切的发展筹资需要的关注。

这方面的挑战因气候变化而更加复杂、更为严峻。气候变化是一项全球性挑战，需要国际一级的负责任和明智的领导。其对策应当立足于对共同但有区别的责任原则的全面承诺。无论可能有多么乏味，普遍确认的事情都值得重申。像埃塞俄比亚这样的国家对气候变化并无责任，但却是受害最大的国家。但我们仍认识到我们负有义务。因此，埃塞俄比亚选择走绿色增长之路，我们目前的五年《增长和转型计划》以发展绿色经济为基础，其战略目标目前已经公布，并且正在执行当中。我们谋求在这一努力中开展有效的合作。

我们原希望联合国可持续发展大会将会取得更多成果。不过，我们期待可持续发展目标工作组开展有意义和高效的工作，我们准备尽最大努力为此作出贡献。我们也希望，在大会主持下展开的发展筹资方面政府间进程不会变成对这一问题没有任何影响的冗长进程，这个问题对低收入国家的发展是至关重要的。

在结束发言之际，我表示赞同前面发言者所说的，即二十一世纪的确是非洲的世纪。正如我的兄弟、加纳总统所说的，去年世界上10个经济发展速度最快的国家中，6个是非洲国家。我还要提及的是，埃塞俄比亚就是这6个国家之一。非洲的确在发生变化，并且向着好的方面变化。严重侵犯人权的行为莫过于企图设置障碍，阻挠当前的非洲改革取

得成功，而改革将给几亿非洲人民带来巨大的积极影响。

非洲再也不是1980年代甚至再早些时候被边缘化的大陆了。埃塞俄比亚将继续发挥自己的作用，确保过渡成功，确保联合国主持下的多边主义取得成功。

代理主席（以英语发言）：我代表大会感谢埃塞俄比亚联邦民主共和国总理刚才的讲话。

埃塞俄比亚联邦民主共和国总理海勒马利亚姆·德赛莱恩先生在陪同下走下讲台。

摩洛哥王国亲王穆拉耶·拉希迪殿下上的讲话

代理主席（以英语发言）：大会现在将听取摩洛哥王国亲王穆拉耶·拉希迪殿下上的讲话。

摩洛哥王国亲王穆拉耶·拉希迪殿下在陪同下走上讲台。

代理主席（以英语发言）：我非常高兴地代表大会欢迎摩洛哥王国亲王穆拉耶·拉希迪殿下，并请他向大会讲话。

穆拉耶·拉希迪亲王（摩洛哥）（以阿拉伯语发言）：国王穆罕默德六世陛下要我转达他的感谢和敬意，我很高兴向大会第六十七届会议发表讲话。

首先，我热烈祝贺大会第六十七届会议主席武克·耶雷米奇先生的当选。他的当选体现了对友好国家塞尔维亚的敬意，同时也是对他为主席职务所带来的丰富外交经验的肯定。

我还要赞扬耶雷米奇先生的前任、大会第十六届会议主席纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔先生在过去一年所做的努力和取得的成就。

同样，我还要赞扬潘基文秘书长孜孜不倦的行动以及应对危机的强烈愿望。我赞扬他为了让联合国奋起应对我们世界所面临挑战而采取的各项举措。

巨大的变化在影响着今天的国际舞台。这些变化尤其包括造成各种影响和后果的长期全球性经济危机。还存在越来越多的紧张、政治纠纷和武装冲突的热点，以及超出了单个国家能力的复杂的全球性挑战，例如，实现可持续发展，保护环境，确保尊重人权和打击日益严重的国际恐怖主义和各种形式的有组织犯罪等祸害。

鉴于当前世界的变化，我们联合国的会员国必须为联合国提供应对这些挑战所需具备的手段。为此，我们必须扩大联合国行动的范围，并重振它的办法，与此同时，维护其宗旨和原则，以便使联合国成为确保有效政治治理的积极行为体和公平经济治理的一种工具。

摩洛哥王国完全支持高度重视通过和平手段解决争端的决定。我国赞扬大会决定将加强《联合国宪章》的首要原则定为本届会议的重要目标。

实现国际和平与安全，仍然是赋予联合国的核心历史使命。数十万联合国维和人员在世界各地服务，保护平民并努力为有关当事方之间的政治对话带来有利的条件，他们明确证明了联合国在这方面所发挥的重要作用。

摩洛哥王国为自己是向联合国旗帜下的维持和平行动作出贡献的首批国家之一而感到自豪。迄今为止，我国已向世界各地派遣了50,000多名皇家武装部队成员，为促进联合国的崇高目标服务。摩洛哥将继续致力于管理危机和支持促进预防性外交的努力。

联合国在受武装冲突影响国家积累的经验说明，保障由和平恢复向和平巩固的顺利、系统的过渡非常重要。这首先需要当前对当前发展情况和威胁造成的迫切需要作出迅速回应。否则，有关国家和地区将继续面临暴力和分裂卷土重来的威胁。

在过去一年里，非洲大陆目睹了本大陆局势的严重恶化，特别是在萨利赫和沙哈拉地区，犯罪、

恐怖主义和分裂主义活动造成了这种情况，当前，这些活动威胁着有关国家的稳定。

我们的姊妹国家、马里共和国面临着威胁该国及其国家统一和领土完整的情势。尽管包括摩洛哥在内的该区域国家和西非国家经济共同体作出了真诚的努力，但还需要联合国作出贡献，以便实现国家共识，克服政治危机和应对北方的分裂活动。只有联合国作出相辅相成和重点明确的努力，这些目标才能实现。在这方面，我向我们马里兄弟重申，摩洛哥承诺继续向他们提供援助和积极的支持，使其政治进程取得成功，国家统一和领土完整得到维护。

与此同时，摩洛哥王国赞扬非洲一些地方取得的显著进展，特别是科特迪瓦、刚果民主共和国等姊妹国家在促进民族和解和政治局势正常化方面取得显著进展。此外，摩洛哥重申将坚定地承诺借助造福非洲公民的高效和强有力的南南合作办法，同非洲各姊妹国家开展合作和团结方案。

阿拉伯地区经历的变革，反映了有关国家人民向往建立尊重人权和公民能够享有平等机会和体面生活的民主社会的意愿。突尼斯、利比亚、埃及和也门等姊妹国家人民迎来了新的纪元，在朝着民主过渡方面取得了重大进展，尽管它们都置身于错综复杂和动荡的政治环境中，鉴于这种情况，国际社会必须向这些国家提供支持和援助，帮助它们应对所面临的制约和困难。

另一方面，非常令人遗憾的是，叙利亚人民每天都在因为争取自由而付出代价。他们渴望民主变革，这种变革能够让叙利亚所有阶层人民为实现其所期望的变革作出贡献。摩洛哥是唯一在安全理事会担任成员的阿拉伯国家，为动员国际社会支持阿拉伯国家联盟的倡议和决议作出了重大贡献。我们呼吁作出一致努力，采取果断行动，迫使叙利亚当局终止暴力。我们还呼吁开展这样的政治进程，从而使各种各样的意见能被听到，使叙利亚人民的愿

望能得到满足，并且使叙利亚的国家统一和领土完整以及整个区域的稳定也能得到确保。

与此同时，必需筹集所需财政资源，以满足处于邻国的难民和境内流离失所者的需要，并缓解我们叙利亚兄弟的痛苦和结束他们的悲惨处境。在这方面，摩洛哥继续为姐妹国家约旦哈希姆王国内的叙利亚难民每天提供医疗服务，以示患难与共。

我们决不可因阿拉伯地区事态的迅速发展而分心，从而不注重解决巴勒斯坦问题这一长期存在的根本挑战。在这方面，摩洛哥王国呼吁调集国际支助力量来支持巴勒斯坦权力机构为争取非会员国地位而采取的步骤。同时，我国认为，巴勒斯坦人民要夺回合法民族权利，建立独立、具有充分生存能力、地理上毗连、与以色列在和平与安全中毗邻共处的巴勒斯坦国，谈判是最佳途径。因此，我期待国际社会改变化解这场危机的方针，重新考虑其干预机制和工作方法，以确保在有影响力的大国的主持和努力下，很快在尽可能好的条件下恢复直接谈判。

如果允许既成事实政策继续下去，上述设想就无法实现。在这方面，我以圣城委员会主席的身份，强烈谴责以色列将被占东耶路撒冷犹太化的计划以及以色列彻底摧毁该城的精神和文化特性、改变其人口组成和城区特色的计划。在这方面，我要重申，没有东耶路撒冷作为独立巴勒斯坦国的首都就不会有和平。

摩洛哥坚信开展联合区域行动的意义和效力，因此，它着手采取举措和进行双边接触，以便为阿拉伯马格里布联盟注入新鲜的动力。实际上，我国认为，迫切需要有这样的战略性、包容性区域集团；它不仅满足我们各国人民的合理愿望，而且也是五个马格里布国家因其面临的安全和发展挑战必需成立的。为了努力克服可能阻碍马格里布实现其雄心的障碍，摩洛哥王国真诚执着地为谈判做贡献，以期找到现实的、双方都可接受的政治办法，来解决人为的摩洛哥撒哈拉区域争端。这种解决办

法将确保摩洛哥王国的国家统一和领土完整，使重新统一得以实现，并尊重该地区民众的特性。

摩洛哥仍然愿意并致力于在安全理事会确立并一再重申的原则基础上、在国际社会已认为是认真、现实和可信的自治倡议基础上开展谈判。摩洛哥还将依据安全理事会对联合国西撒哈拉全民投票特派团的任务授权与特派团开展建设性的合作；安理会的任务授权不会有任何改变，无论在形式上还是实质上都不会改变。

最后，我必须指出，需要采取协调一致和有效的集体行动来打击一切形式的极端主义、仇恨、排外、挑衅和排斥与我们不同的那些人以及破坏他们的信仰等行为，不管原因何在，也不论以何种形式出现，概无例外。鉴于这类骇人听闻的行为越来越多并常常造成悲惨的后果，我认为打击这些行为的国家努力必须成为协调一致的国际战略的组成部分；这种国际战略应当顾及现有的建设性举措，在调动一切联合国机构的基础上再接再厉，基于明确的承诺并鼓励制定法律和在国家及区域一级交流该领域的最佳做法。

要靠我们会员国提供必要的手段并重申政治意愿来支持本组织并改革其结构和干预机制，其目的是在实现和平与安全、促进合作方面增强效力，同时使本组织能为全人类的福祉履行其促进宽容和共存的不可或缺的使命。

代理主席 (以英语发言)：我代表大会感谢摩洛哥王国穆拉耶·拉希迪亲王殿下刚才的讲话。

摩洛哥王国穆拉耶·拉希迪亲王殿下在陪同下走下讲台。

代理主席 (以英语发言)：我现在请爱尔兰副总理兼外交与贸易部长埃蒙·吉尔摩先生阁下发言。

吉尔摩先生 (爱尔兰) (以英语发言)：联合国的首要使命是“欲免后世再遭……惨不堪言之战祸”。这是《联合国宪章》中的话，我们前辈的遗产。历史告诉我们：冲突产生在人权被剥夺的地方；但

凡匮乏、不平等和不公正侵蚀着人的尊严和潜力，其后果便是冲突；战争跟随饥馑而至，饥馑也接着战争爆发。这就是为什么《宪章》以简明的语言表达了我们对基本人权的承诺。《宪章》重申了我们对“人格尊严与价值，以及男女与大小各国平等权利之信念”。

言辞有时会变得过于耳熟能详，因为太熟，以至其力量 and 影响开始随着时间的推移而淡化。我们每年一度聚集于此的人应当提醒自己：我们代表的是什么，诚恳反省我们取得的成就和未竟的事业，并再次献身于《宪章》设定的理想。我们必须让那些崇高的言辞重新变得与各国人民息息相关，因为我们在此发言代表的就是他们。

世界上每个地区天天都在为人权而斗争，有太多被遗忘的地方和被遗忘的事业，对那些媒体聚光灯照射不到或很久以前就已挪开的黑暗角落，我们不能转身离去。在这里，我们必须为失去家庭、在难民营里为生存而挣扎的5岁孩子代言；为在喂养站怀抱着垂死婴儿的饥饿母亲代言；为那些在自己国土上无法公开发表言论、指望我们在此维护其基本权利的人代言；为那些相信《宪章》的话、指望我们代他们采取行动的人代言。

叙利亚发生的一切是对人性的公然蔑视。叙利亚的儿童、叙利亚的妇女和叙利亚的男子，不分老幼，都在遭自己政府的杀戮。国家军队——一个主权国家和本组织一个会员国的军队——正在炮击其排队买面包的本国人民，正在对自己的城市发动空袭。我们发现有人信服的证据表明，在胡拉等城镇发生了大规模屠杀事件，我们还看到，叙利亚儿童正在邻国的难民营中试图使他们被破坏的生活恢复正常。暴力被滥用，规模令人发指。而且，暴力行为不局限于一方。

叙利亚人民应当得到国际社会的充分支持，以便努力结束他们的痛苦，并且早日实现政治过渡。爱尔兰支持联合国和阿拉伯国家联盟联合特使拉赫

达尔·卜拉希米执行其艰巨的任务。优先重点必须是立即实现停火和启动将促进过渡的政治进程。

最重要的是需要一项强有力的安全理事会决议，授权实行定向制裁。这项决议必须包括对所有侵犯叙利亚人民人权的责任人实施全面武器禁运的内容。这是叙利亚人民希望我们做的，也是他们有权期望我们做的。

还必须全面追究侵犯人权行为的责任。为了现在就阻止发生更多暴行和现在就拯救生命，我们现在就必须明确一点，暴行将不会不受惩治。正因为如此，爱尔兰支持联合国人权事务高级专员、瑞士以及其它方面发出呼吁，要求安全理事会把叙利亚局势提交国际刑事法院处理。我们正在努力争取对提交此案的强有力跨地区支持。

如果过去两年来发生在阿拉伯世界的事件给我们什么教训的话，那就是，不承认对更大政治和经济自由的合理要求，而是对本国人民发动战争的领导人，必然会丧失他们的统治权。有计划地剥夺人权和压制民主自由的行为激起了人们对变革的强烈愿望。在突尼斯、埃及、叙利亚、巴林以及其它地方，爱尔兰都支持人民以和平方式表达的意愿，实施早就该进行的民主改革。

在世人关注叙利亚的此时此刻，中东其它地方的和平与正义依旧没有实现。找到阿以冲突持久解决办法的需要与以往一样紧迫。然而，令人沮丧的僵局持续存在，达成全面解决方案方面没有任何进展。爱尔兰曾多次表示，在以1967年边界为基础的边界内建立巴勒斯坦国一事已拖延太长时间。我们已经明确表示，我们希望巴勒斯坦将作为一个正式会员国正式加入联合国。尽管这一希望仍未实现，但我们欢迎阿巴斯主席宣布，他计划与大会成员国就一项决议进行磋商，把这项决议作为实现这一目标的临时步骤。爱尔兰将自豪地支持以此为目的通过一项公平和平衡的决议，我们也期待着即将进行的磋商。

我们当然知道，此类步骤将不会改变实地的情况。以色列必须停止扩建西岸和东耶路撒冷的定居点，那些定居点只会阻碍实现以色列自己表示过的建立巴勒斯坦国愿望的前景。以色列人民有权享有的和平与安全不会从剥夺加沙人民的基本权利中受益，加沙人民正在承受不公正和适得其反的封锁。

除了双方开展认真谈判以求达成全面解决方案外，别无他法。我希望看到，阿巴斯主席和内塔尼亚胡总理致力于在具体时间表内达成一项全面和平协定。这将是易事，并将需要双方作出痛苦的妥协。但是，如果双方领导人愿意走这条道路，他们将得到包括爱尔兰在内整个国际社会不遗余力的支持。

和平与安全与发展密不可分，而发展则是爱尔兰外交政策的核心。我们把我们的官方发展援助保持在占总国民产值0.5%以上，这在我们面临重大经济困难之时是一个重要成就，而且我们依然致力于尽可能快地实现联合国设定的0.7%的目标。

爱尔兰的援助方案是爱尔兰人民对我们与发展中国家人民共享世界的实际投资。我们尤其把重点放在撒哈拉以南非洲国家身上。我们把对教育、卫生、善治以及女童、妇女和艾滋病毒/艾滋病感染者的生命和权利的投资作为优先事项。我们看到，由于这些投资，非洲国家取得了出色的经济进展。但是，严重的不平等现象依旧存在。

继续坚持千年发展目标事业，继续共同努力建立一个可持续和公正的世界，使各国在全体人民都享有参与社会发展活动和包容性经济并为此做贡献的权利基础上开展活动，这符合我们所有人作为全球公民的利益。

在这种背景下，饥饿现象在我们的世界中继续存在。不可接受的是，我们拥有手段来应对这种苦难和对人类潜力的可怕浪费。如果人们不能满足维持生存的最基本需求，他们又如何能够实现其权利和潜力呢？

没有哪个国家比索马里更清楚这一点。索马里曾经是世界关注的中心。但是，媒体的聚光灯转移了，索马里人民一直面临着摆脱战争、饥荒和不稳定的长期斗争。今天，仍有200多万索马里人需要我们的帮助。在2012年7月的最后一个星期天，我访问了摩加迪沙。在极度的贫困和令人痛苦的不安全状况之中，我看到了希望和机遇的真正迹象。学校、家园、商店和企业正在重建和重新开放，人们正在结束颠沛流离的生活，返回家园。得到强化的国际参与是至关重要的。在索马里传统领导人和政治领导人出色的参与下，索马里走向民主的过渡也正在取得真正进展。我们必须支持这些领导人。

今天我要承诺，爱尔兰将不会弃索马里或非洲之角其它地区、萨赫勒和全球各地人道主义紧急状况于不顾。我们将与我们的伙伴共同努力，注重那些被遗忘的危机以及脆弱国家的需求，并且针对人道主义行动和发展政策制订更一致和更有效的国际办法。

爱尔兰已把消除饥饿和营养不良作为其发展政策的主要优先事项。我们兑现了我们把我们援助预算的20%用于这一优先事项的承诺。我们与我们的伙伴一道与秘书长紧密合作，启动并支持“增强营养行动”。但是，我们必须做更多工作。我们现在必须共同采取行动，确认一再出现的粮食价格危机、人道主义紧急状况、长期营养不良以及气候变化影响之间的系统联系。

把我们跨越国界、跨越海洋和跨越代际联系在一起的最强有力纽带是我们对我们这个共同星球的依赖。气候变化不是发生在遥远的地方或者遥远的未来的事情。气候变化现在就在发生，而且速度很快。气候变化不是留给另一代人解决的问题。我们应当承担责任，力争实现气候公正，并且行动起来。

对捍卫人权的重视自我们建国之初就一直处于爱尔兰外交政策的核心。爱尔兰致力于保护和促进人权，这是我们自身历史所促成的。作为一个经历

过殖民主义、内战和冲突影响的小岛屿国家，我们以痛苦的方式了解到，绝不能以想当然的态度来对待人权。

从我们一成为联合国会员起，我们就率先推动核裁军和核不扩散。我们还密切关注非殖民化和反对种族隔离的斗争。今天，我们为联合国发展机构和基金提供大量捐助，并且积极参与联合国的维持和平行动。数千名爱尔兰男女官兵在联合国维和部队中服务，我们的人民为对联合国理想作出的这一贡献深感自豪。

爱尔兰还在联合国保护和促进人权框架内正不断开展的工作中发挥积极作用。我们感到自豪的是，我国前总统玛丽·鲁滨逊从1997年到2002年出色地担任了联合国人权事务高级专员。在人权理事会于2006年成立之初，爱尔兰即宣布将寻求在2012年参加该机构成员选举。这是我们首次寻求参选该理事会成员。

我们致力于建立一个强有力和有效力的人权理事会。我们希望看到一个有原则的理事会，在人权这个至关重要的领域发挥真正的领导作用。我们也珍视和支持小国充分参与理事会的工作。普遍定期审议机制为进行有关人权的国家对话开辟了重要空间。爱尔兰本着自我批评的精神，建设性地参与了对我国的审议。我们也致力于一个更强大的联合国条约监督机构体系，并对加强这一体系的努力作出积极贡献。

世界各地对人权的威胁正在稳步增加，无论是广泛的贫困与饥饿、镇压性的治理制度、宗教不容忍、基于性别的暴力，还是其他来源的威胁。如果爱尔兰在11月被选入人权理事会，我们将作为理事会的一个积极和坚定的成员，为国际人权保护事业服务。

联合国的创始原则是，国与国之间的外交接触和对话，对于和平及人类发展是必不可少的。对外交使团的袭击，例如我们最近在班加西看到的情

况，是对这项原则的攻击。这种做法是决不可被接受的，必须遭到国际社会的谴责。

爱尔兰是欧洲安全与合作组织（欧安组织）的现任主席。这使我们能够帮助在欧安组织的所有活动中谋求达成协议。我们借助自己在实现北爱尔兰和平时获得的经验，对欧安组织的工作作出贡献，该组织寻求为长期冲突找到和平解决方法。我希望，在我们任期结束时，我们将能够在一些主要领域中取得进展，包括在欧安组织的所谓人的层面，以及在一些冲突问题上。

我们趁担任主席之便，把互联网自由作为优先事项，体现了互联网作为行使人权和基本自由的平台日益重要性。今年6月都柏林的一次大型会议，重点讨论了人权与基本自由不会随着新技术而发生改变，而是天衣无缝地进入数字化时代。我们期待着明年上半年担任欧洲联盟部长理事会主席。我们将把我们专注执行欧安组织职责的同样的精力和承诺，带到这个岗位上。

18世纪末爱尔兰杰出的政治家和律师约翰·菲尔波特·卡伦曾经说过，“自由的代价是永远保持警惕”。如果我们要实现《联合国宪章》的抱负，我们也必须承担永远保持警惕的重负。人权每天面临的挑战是极其明显的。我们必须作出明确和无情的回应。用《维也纳宣言和行动纲领》的话来说，促进和保护人权是各国政府的“首要责任”。我们不能也绝不能回避这项责任。

代理主席（以英语发言）：我现在请奥地利副总理兼联邦欧洲及国际事务部长米夏埃尔·施平德埃格尔先生发言。

施平德埃格尔先生（奥地利）（以英语发言）：近几个月来的情况，再次表明了联合国作为处理当今危机与挑战的多边论坛的重要性。叙利亚和马里的冲突，以及阿拉伯世界许多地区目前的改革进程表明，我们只有采取一致行动，才能应对此类挑战。

叙利亚境内，成千上万的人在争取自由与改革的斗争中丧生，因为政府为了保住权力，犯下各种罪行，剥夺他们的所有基本人权。奥地利以最强烈的措辞，谴责叙利亚境内系统化的侵犯人权行为和流血事件。27000多人罹难，大约250万人亟需人道主义援助，这一事实清楚地提醒我们每个人，现在是联合国终于应当采取行动的时候了。安全理事会特别必须履行对该国不断加剧的局势的责任。必须立即停止暴力，双方必须开展联合特别代表拉赫达尔·卜拉希米推动的有意义的对话。除非阿萨德总统下台，让位于理智与和解的力量，否则无法实现解决。

奥地利继续充分支持阿拉伯世界目前的转变进程。我们欢迎迄今作出的努力，以便为更加开放、包容和繁荣的社会奠定基础。我们鼓励新近掌权的政府，负责地完成其民主改革任务。必须满足人民对尊严与自由的渴望，从而对区域和平与稳定作出贡献。

在这方面，请允许我再次最强烈地谴责最近对外交使团和人员的袭击，尤其谴责在班加西谋杀克里斯·史蒂文斯大使及其3名同事的行为。以暴力回应行使言论自由的基本权利是永远不被接受的。袭击大使馆及其人员，不仅违背国际法，而且是对联合国代表的理想的攻击，这个理想就是，会员国进行和平合作，共同建设更美好的未来。

仍未解决的以色列-巴勒斯坦冲突，继续严重破坏着中东的稳定。一项通过谈判达成的可持续的解决办法的条件——两个拥有安全和彼此承认的边界——已经得到再三讨论，并且获得人民和国际社会的广泛支持。然而，我们看到在过去一年中全无进展。因此，我们要求双方领导人最终承担责任，能够为他们的子女和后代，建立持久的和平与安全。

马里局势也继续令人感到严重关切。奥地利对政治动荡感到沮丧，这一动荡给马里人民造成了灾难性的影响。必须对日益严重的不安全和不断恶化

的人道主义和人权状况采取一致行动。星期三举行的高级别会议，是我们正在朝着这一方向迈进的一个重要信号。我们充分支持西非国家经济共同体和非洲联盟作出的努力，以便同联合国一道，设法为马里和整个萨赫勒地区的危机，找到持久的政治解决办法。奥地利将推动欧洲联盟增加支助，帮助实现这项目标。

鉴于国际社会面临的危机和挑战，奥地利欢迎耶雷米奇主席及时地挑选今年一般性辩论的主题，以强调争端的和平解决。预防总是比治疗更好和更便宜。在塞拉利昂、吉尔吉斯斯坦、尼泊尔和缅甸等国取得的进展，证明了坚持不懈的调解努力能够取得巨大成功。

只有在相互尊重的基础上，通过公开对话，才能和平解决争端。奥地利有着促进不同文化和不同宗教之间对话的长期传统。我们将自豪地在维也纳举办联合国不同文明联盟的第五次全球论坛。该论坛将于2013年2月27日和28日举行，主题是“负责地领导多样化和对话”。奥地利高度重视青年作为变革力量所作的贡献。因此，在全球论坛召开的前一天将专门召开不同文明联盟的青年会议，倾听他们的看法。

在这方面，我也高兴地通知各位，阿卜杜拉·本·阿卜杜勒阿齐兹国王宗教间和文化间对话国际中心，将于11月26日在维也纳开始运作。该中心由沙特阿拉伯王国、西班牙王国和奥地利共和国联合建造，无疑将为促进对话作出重要贡献。

必须明确指出，可持续和平与发展必须与尊重人权、民主和法治齐头并进。这些是所有人都应当享有的普世价值。我们不能动摇，直到实现这一目标。2011年，奥地利当选加入人权理事会。我们充分支持人权理事会及其机制，特别是普遍定期审议。人权理事会对各种人权紧急状况迅速作出反应的最佳机构。人权理事会有关叙利亚和利比亚问题特别会议显示，对严重侵犯人权和肆意攻击平民的行为，国际社会决不会视而不见。侵犯人权必须

受到惩罚。必须彻底调查，并通过有公信力的司法机构，包括国际刑事法院，追究肇事者的责任。

奥地利加入人权理事会，将有机会继续致力于我国在2009至2010年担任安全理事会成员国期间努力推动的各项重要优先工作：保护平民、记者安全、执行关于妇女与和平与安全的第1325（2000）号决议、和平与安全、宗教和信仰自由以及保护儿童免受暴力和虐待。

9月24日高级别会议为我们提供了重申对国家和国际法治承诺的重要机会。现在需要采取适当后续行动。奥地利作为法治之友小组主席，将为秘书长下一次报告提出具体建议。

设在维也纳的各种联合国机构总部是促进和平与安全的重要枢纽。国际原子能机构的工作现在比以往更加重要。我很高兴，我们现在可以利用新设的裁军事务厅维也纳办事处提供的服务。

奥地利对世界若干地区存在发展大规模杀伤性武器方案和扩散活动深表关切。更加迫切需要建立中东无核武器和其他大规模杀伤性武器区。在这方面，我谨强调，伊朗必须提供有公信力的证据，最终证明其核计划的和平性质，并同欧洲联盟3+1集团认真谈判。继续无法甚至开始进行实质性多边裁军谈判是不能接受的。奥地利决心与其他有关国家合作，推进这一重要问题。我谨感谢秘书长继续支持解决该问题的努力。

我们需要超越源自冷战时期的仅考虑军事安全的做法。现在时机已到，应该改变有关核武器的论述。核武器的任何使用都将对整个世界和全人类造成毁灭性影响。该问题威胁人类生存，在二十一世纪不能继续将其作为国家安全问题由少数几个国家垄断处理。

奥地利致力于加强和进一步发展国际法和用人道主义方法推动全球裁军和不扩散议程。过去二十年已经取得长足进展，成功缔结公约禁止杀伤人员地雷和集束弹药就是佐证。我们希望，今后数月能

在武器贸易条约问题的谈判上取得同样进展。其他会员国应加入正在形成的有关全面管制武器贸易的共识。

维也纳和维也纳联合国总部还作为讨论可持续发展问题的平台。我们欢迎秘书长决定建立一个落实“人人享有可持续能源”倡议的执行办公室。这将有助于推动这一重要议程。实现普及能源、提高能效和增加可再生能源比重的目标，这将有助于实现为全世界15亿缺电人口提供电力的目标，并有助于控制温室气体排放和威胁许多会员国生存的全球升温问题。

今年召开的联合国可持续发展大会标志着一个新时代的开始，针对不同国家或国家集团和地区的需求制定可持续发展目标，更新后代的前景。我们在执行这些新的全球目标的同时，不能停止到2015年目标日期实现千年发展目标的努力。

奥地利继续充分致力于建立有效的多边制度。因此，我们将支持大会主席和秘书长进一步提高本组织的工作效率，以便更好地面对时代挑战的努力。

代理主席（以英语发言）：我现在请尼加拉瓜共和国外交部长萨穆埃尔·桑托斯·洛佩斯先生阁下发言。

桑托斯·洛佩斯先生（尼加拉瓜）（以西班牙语发言）：今天我在大会第六十七届会议上发言，首先谨向各位传达尼加拉瓜人民和丹尼尔·奥尔特加·萨维德拉总统、总指挥同志领导的尼加拉瓜民族和解与团结政府的亲切问候与声援。他祝愿我们工作成功。

目前在科学、经济、地缘政治、技术、生态和文化领域发生的变化确实是改变世界各地人类社会生活的重大革命，但也对国际组织处理全球事务的效率提出了质疑。当今世界局势证明，从全球资本主义——教皇约翰·保罗二世说资本主义就是野蛮——的角度看待和进行治理，而不采用企图引导

我们相信的促进积极转型的因素，这能促使我们走向文明的边缘。

发达国家投机性风险资本令人眩晕的发展，削弱了国家在公共事务中的作用。市场本身在所有领域——经济、政治、文化、社会、个人和大众传媒——说了算，从而增强了食品生产、通信、药品行业的巨型公司以及军工综合体的影响力。它们在具有全球影响的决策中是真正的主角，其决策决定着有关经济及和平的很多重要事件的方向。这完全违背了创立本组织的构想。人们愈发感到，渐渐地，福祉和世界权力完全掌握在市场和金融精英手里，而人民生活水平在急剧下降，对于各国政府能否解决最迫切的问题的信心正在加速下降。这种感觉加重了当前的状况。

副主席巴莱先生（刚果）主持会议。

经济和金融危机对于全球资本主义权力中心的影响，正在引发带来巨大国际反响的政治和社会变化。美国和欧洲国家是这种自私自利模式的典范，它们不知道怎样才能找到其结构性问题的解决办法。它们将本国公民和世界拽入失业、缺乏社会保障和贫困加剧的局面。因此，国家私有化的特殊性及其受制于市场力量、投机和金融欺诈的情况非常明显。这表明亟需对世界财富进行公平分配。

很多杰出的思想家将这种情况形容为市场与国家之间的斗争。然而，矛盾之处在于，希望通过让本国公民更享福的办法来寻找发展模式的国家本身，正是如今不顾政治廉耻和道德，制定新自由主义方案并将其打扮成挽救经济和保护公民的必要调整的国家。这表明，在发达国家，经济、市场和政治权力都是一回事。在这些国家，国家的演变发展只是为了将投机性金融资本、全球大型公司和行业以及军工综合体的利益融为一体。我们确信，这些调整将是长期的。这是一项新的经济议程，它会使权力的集中程度登峰造极，旨在把生活各领域愈发集权的新资本主义模式的道路强加于人。

第二次世界大战后1945年的世界产生了组成全球治理结构的所有机构，首先是本组织。那个世界已不复存在。因此，现在比以往任何时候都势在必行的是，我们要重建牢固和持久世界和平的理念，以及使经济发展造福于世界各国人民的理念——也就是激励联合国系统缔造者的理念，全球治理能力和管理的理念。

在这方面，我们重申，亟需在改革——或者应当说是彻底改造——联合国系统方面取得进展。尼加拉瓜人荣幸地在此问题上采取了主动行动。我们的兄弟、尼加拉瓜前外长、大会第六十三届会议主席米格尔·德斯科托·布罗克曼神父与丹尼尔·奥尔特加·萨维德拉总统以及当代其他伟大思想家一起，开展了制定联合国系统彻底改造计划的工作。我们之所以说“彻底改造”，是因为本组织不再有可能进行改革了；由于安全理事会某些常任理事国的政策，迄今提议的改革没有取得进展。我以尼加拉瓜人民的名义，促请各方大力推动该提案，以便达成可保证本组织民主化的新《联合国宪章》。

和平是至高无上的价值观，也是人类活动能稳定开展从而造福于所有人的条件。然而，一些事态发展使得情况十分危险。

我们认为，对古巴的经济、商业和金融封锁公然违反了国际法以及和平共处的基本准则。此外，如今人们认为，这种封锁的基础是专横、没有根据和单方面地将这一兄弟国家列入支持国际恐怖主义国家的名单。我们要求立即无条件停止这一危害人类的罪行，因为它侮辱了我们各国人民的良知。我们还要求立即无条件释放被非法关押在美利坚合众国监狱里的五名古巴爱国者。

我们要求尊重兄弟的委内瑞拉玻利瓦尔共和国的主权和独立。该国面临一波阴谋行动。这些行动旨在破坏其稳定、破坏玻利瓦尔革命和人民利益，从而损害委内瑞拉人民在乌戈·查韦斯·弗里亚斯总统的杰出领导下，凭着巨大努力和勇气所取得的巨大社会经济成就。

应当全力支持哥伦比亚和平进程，从而使该国人民开始走上真正的社会进步道路。

在厄瓜多尔驻联合王国外交机构不容侵犯的问题上，应当毫无保留地支持国际法。我们也重申，我们支持阿根廷对马尔维纳斯群岛享有主权，也支持波多黎各有权获得完全独立。

鉴于世界主要传媒每天所发布的消息，任何人都不会不注意到，中东存在着爆发大规模战争的危险。叙利亚局势令人无法接受。我们强烈谴责令巴沙尔·阿萨德总统的政府高级官员和叙利亚民众丧生的恐怖主义行为。尼加拉瓜重申，这是国际法院1986年在“尼加拉瓜共和国诉美利坚合众国”一案中已予谴责的一种侵略形式。显然，只因北约成员国及其在该地区有利益关系的盟友的阻挠，联合国推动的调解毫无成效。

应当推动和平解决伊朗伊斯兰共和国的问题。我们需要毫不拖延地满足巴勒斯坦人民的愿望，支持和平谈判，支持其合理的立国权利和加入联合国的权利。正如我们谴责世界上任何地方攻击文明、文化、宗教和正义的任何恐怖行动，我们也强烈谴责9月11日在利比亚班加西发生的恐怖袭击，袭击致使美国大使克里斯托弗·史蒂文斯及另外三名美国公民丧生。

我们欣见中国台湾与中华人民共和国之间的关系最近出现积极进展。我们必须处理台湾更广泛地参加所有联合国专门机构和机关的合理愿望。

我们重申致力于完全彻底的裁军和国际安全。必须建立一个没有核武器和大规模毁灭性武器的世界。

另外一方面，中美洲是产于南方、运往北方、运往美国的毒品的中转区，美国是最大的毒品消费市场，为贩毒活动洗钱的业务规模最大。中美洲已经表示，毒品目的地国需要利用其掌握的一切技术和资源，在其国境内消灭毒品贩运和消费。同样，我们也商定要寻求经济支助，帮助整个中美洲不断

与有组织犯罪及贩毒活动作斗争。尽管如此，处理该问题的缓慢步调或漫不经心造成了无可弥补的损害，特别是对中美洲人民，因为我们不得不划拨巨额资源禁止和拦截毒品，因而耽搁了我们的社会投资。

在这种不那么令人鼓舞、我们也根本无法意得志满的处境中，拉丁美洲和加勒比地区正通过中美洲一体化体系、美洲人民玻利瓦尔联盟和拉丁美洲及加勒比国家共同体，在加强经济、政治、社会及文化的融合与统一方面取得了长足进步。我们通过中美洲一体化体系开展的区域融合与统一进程，立足于促进中美洲和平与经济及社会发展等共同目标，在牢固的基础上稳步进展。我们的融合与统一模式也表现在美洲人民玻利瓦尔联盟中，联盟的要素包括成员国之间的公平贸易、互补性、合作及团结共济。这个进程还体现在拉丁美洲及加勒比国家共同体中，该共同体成立于2011年，令人信服地表明了我们的融合主义者的使命感。

不结盟运动的原则与宗旨构成一个遍布世界的广阔共同平台，正为发展多极世界和加强和平与国际安全做出贡献。在这方面，由丹尼尔·奥尔特加·萨韦德拉统帅领导的我国民族和解与统一政府和我国人民正在抗击贫困的斗争中取得重大成果。这种成果加强了恢复权利的进程，继而转化为改善保健和教育、提高效益、加强以服务为本的基础设施以及提高所有公民的生活水准。

我们很快将把能源模式转化为利用可再生能源，这样到2017年，94%的消费能源将是可再生能源。我们已决定采取必要步骤，修建可供25万吨级以上轮船通行的穿越尼加拉瓜的洋际大运河。

气候变化及其所有相关效应是当代最严峻的挑战之一。发达国家应当遵守其有法律约束力的环境承诺。地球上的宝贵自然资源不得被私有化供少数人得利。

此外，在危机时期我们可以看到，我们很可能无法实现建议到2015年实现的千年发展目标。我们

不能听任这种情况发生。发达国家必须兑现划拨国民生产总值的0.7%用于官方发展援助的承诺。

另一个严重问题是粮食安全问题。粮食危机严重阻碍着抵御贫穷和饥馑的斗争。我们必须共同努力，为各国人民普遍恢复这一权利。我们各国社会正在艰难地处理满足人民最基本需求的迫切问题，要让人民平等受益于发展的好处，并注重发展以代议制和公民直接参与为基础的民主体制。必须尊重这条道路上的具体特殊性，而不得进行任何形式的干涉。

危险四伏，而且造成了无助于我们政治稳定的事件。必须谴责和抵制政变——例如在委内瑞拉、玻利瓦尔和厄瓜多尔企图发动的政变以及在洪都拉斯和巴拉圭实施的政变——不论政变是如何实施或企图实施的。不论在任何一国内部还是国家之间，我们都不能允许政变再次成为政治解决冲突的固有做法。

我们不能无视世界权力集中过程对主导我们各国社会的政治与社会体系造成的影响。这最后一击意在破坏或粉碎民众社会运动，以便消灭不符合新自由主义模式的国家和政府。因此，在拉丁美洲和加勒比地区民族国家所体现的渐进式或革命式国家规划中，我们号召我们的公民、人民抵制这种模式，高举和平、尊严、特色和国家主权的旗帜。

我们正在将国际机构转型，以此构建新的世界治理体系。我们正在将越来越多的公民纳入建设梦想中的新世界的工作中，以此强化新的世界治理体系。当前的全球秩序及其机构处于僵局。目前取得的唯一进展是通过我所描述的新的努力，以便深刻改变经济、政治、社会和文化。只有这一努力将持续下去，成为我们人性和我们历史中最好的那部分的成果。另外一个世界——拒绝变革的世界、充斥着战争和人的痛苦的世界和在电视上宣传是创新之举的末日世界——将会失败。我们努力争取的希望和未来将在这一世界的废墟上成长，散发光芒。

代理主席（以法语发言）：我现在请俄罗斯联邦外交部长谢尔盖·拉夫罗夫先生阁下发言。

拉夫罗夫生（俄罗斯联邦）（以俄语发言）：一年半来，中东和北非的局势一直是全球政治的神经中枢。席卷这个地区的深刻变革与现代国际关系的主要问题交织，需要所有人采取全面办法，并且拒绝简单化和由意识形态驱动的行为模式以及双重标准。

俄罗斯一贯支持各国人民自己决定自己的命运和为更有效公共治理模式铺平道路的愿望。我们认为尤为重要的是，应当通过非暴力方式，并且在没有外部干预的情况下实现这些转变。我们坚信，国际社会所有成员应当愿意使中东和北非地区变得和平、稳定和民主，没有国内和国家之间的冲突。然而迄今为止，在外部行为体的努力达成一致，以便为实现这一目标创造条件方面尚未取得进展。

特别令人关切的是叙利亚境内不断加深的内部冲突。我们始终呼吁国际社会作出集体努力，迫使叙利亚政府以及反对派立即停止暴力，走到谈判桌前，并就将使所有叙利亚人满意并确保所有族裔和宗教群体安全和权利的改革内容及速度达成妥协。这是《叙利亚行动小组最后公报》（S/2012/523，附件）所载共识的实质，这份公报是作为“科菲·安南计划”的后续行动在日内瓦商定的。

我们呼吁行动小组所有成员充分遵守我们大家在日内瓦作出的承诺。这是在叙利亚制止人员丧生的最迅速的办法。我们提出了一项安全理事会决议，支持把日内瓦公报作为过渡阶段开始时谈判的基础，但这项提议受到阻碍。反对执行日内瓦公报的人负有巨大责任。他们坚持要求叙利亚政府单方停火，鼓励反对派加紧敌对活动，事实上使叙利亚更深地陷入血腥内部争斗的深渊。冲突军事化的趋势在继续，同时伴随着要求公开干预的呼吁。

包括基地组织在内的极端组织在叙利亚变得更加活跃。他们对无辜平民和民用基础设施开展恐怖袭击。正如人权理事会调查委员会的最新报告（A/

HRC/21/50）所记录的那样，政府军和反对派犯下的战争罪行数量不断增加。

俄罗斯坚决谴责一切暴力行为，无论这些行为来自何方；俄罗斯也坚信仍有机会采取集体行动。战胜这场危机的务实步骤需要从全面停火、释放犯人和人质以及提供更多人道主义援助开始。这将为启动叙利亚内部的对话创造条件。我们希望，联合国和阿拉伯国家联盟联合特别代表拉赫达尔·卜拉希米将能够在国际社会的支持下利用他的丰富经验，在就此类安排达成协议方面取得进展。俄罗斯将为促使他的使命取得成功提供充分支持。

中东正在发生的变革不应使巴勒斯坦问题边缘化。达成一项全面、公正和持久的阿以解决方案将是对该地区总体局势正常化的一大贡献，这一方案除其他成果外，应当导致建立一个与以色列在和平与安全中共处的独立、有生存能力和地理毗连的巴勒斯坦国。“阿拉伯和平倡议”依然完全相关，我们支持阿拉伯国家联盟为推动这项倡议所作的努力。

我还想强调，执行于2012年召开关于在中东建立无大规模毁灭性武器及其运载方式区会议的决定（见NPT/CONF/2010/50（Vol. I））非常重要。显然必需确保该地区所有国家参加该会议，这些国家应当自行商定关键的安排。在这个问题上，阿拉伯国家联盟应当发挥重要作用。

总得来说，我们支持联合国与各区域实体加强联系。我要指出，在我国所在地区，集体安全条约组织秘书处与联合国维持和平行动部今天签署了一项合作备忘录。我坚信，这将加强确保稳定与安全的有效性的共同努力的有效性。

我们的所有行动都应以《联合国宪章》为坚实基础，《宪章》没有关于有权改变政权的规定。把政治体制强加于一个国家及其人民的作法是不可接受的。弗拉基米尔·普京总统9月26日在克林姆林宫的讲话已清楚表明我们的立场。阿拉伯世界及其它

地区的一系列事件证明此类政策是徒劳的，会导致国际关系中危险的族裔间和宗教间冲突。

我们认为，所有国家均有义务保护任何宗教的人民的宗教感情不受挑衅和亵渎。当然与此同时，恐怖行径也没有道理可言，无论这些行径是在哪里犯下的，无论它们是在利比亚、叙利亚、伊拉克、也门还是其它地方。对外交官或联合国人员的袭击绝对是不可接受的。

总得来说，我们坚信，今天，在世界正在经历以经济、政治和不同文明间关系领域的不稳定为特点的过渡阶段之时，尤其重要的是，联合国会员国应当能够依靠得到接受的行为准则，并且商定对全球稳定威胁的共同应对措施。我们不应容许出于权宜之计利益考虑的不负责任行为破坏国际法体系。当前，世界秩序受到任意诠释不使用或不威胁使用武力、和平解决争端、尊重各国主权和领土完整以及不干涉其内政等基本原则的威胁。

这些是《联合国宪章》的重要原则，《宪章》把维护国际和平与安全的首要责任赋予安全理事会。在推动联合国改革的时候，至关重要是保持安全理事会发挥这些职能的能力。这些职能受损将使国际社会失去制订解决危机局势共同办法的一个根本机制。

提及联合国能够使用的强制性工具是适当的。根据《联合国宪章》，实施制裁只属于安全理事会的权限。必须本着制裁将不会导致制裁对象国孤立，而是鼓励其参与对话以消除会员国可能有的疑问的谅解，在合议基础上作出决定。至关重要的是，制裁应当程度得当，不会导致人民遭受苦难。过去安全理事会曾讨论过制裁措施的人道主义界线问题，但这些讨论莫名其妙地消失了。我们认为应当恢复这些讨论。

需要在安全理事会讨论的另一个问题是一个国家或一些国家为推动其政治目标撇开联合国，实施单方面制裁带来的后果。我们毫不怀疑，此类制裁，尤其是在境外执行此类制裁将削弱国际社会的

团结，并且破坏其努力的有效性。多年来，美国对古巴实施的商业、经济和金融限制持续表明单方面制裁的不利影响。俄罗斯与国际社会的绝大多数成员一道呼吁迅速取消封锁，这种封锁是冷战的遗留物。

需要特别关注安全理事会针对非国家行为体和非法跨界团伙所作制裁决定的具体执行工作。总体来讲，近年来的事件明确显示，违反国际法、绕过或歪曲安全理事会决定的单方面行动都有害无益。

当然，应根据需要进一步调整处理国际事务的法律规范。但是，应当带着最大的责任感和对所涉严重危险的充分意识来处理这些转变。协商一致应当是些转变获得通过的唯一途径。不应把违反国际法的行为粉饰成某种创造性的发展。

所有这些都涉及到就所谓保护责任的概念进行的辩论。对这一概念的进一步讨论应当依据2005年世界首脑会议商定的办法进行，该次会议确认，在应对国内冲突时必须遵守《联合国宪章》的原则。保护平民是一个非常严肃的问题，不得利用它来达到政治目的。巴西及其他几个国家提出的推动达成共识的倡议可以帮助我们更好地理解所谓的保护责任概念模糊不清之处。

我们不要忘记，联合国的创始者智慧地商定并批准了一份载有管理多极世界秩序的原则的《宪章》。既然不正常的两极冷战时代已经过去了，既然所有人都清楚现代世界没有单极运作的余地并且国际事务只能以多中心的方式处理，那我们就有了独特的机会来充分实现《宪章》的原初潜力。

这是一个棘手的挑战。国际关系显然正丧失公信力。我们认为，这是主要障碍，妨碍了在确立平等、不可分割安全的普遍基础方面取得切实进展，不论是在欧洲-大西洋地区、亚太地区或是世界其他地区。这种状态显然违背了《宪章》体现的集体安全概念以及现代世界深入的相互依存关系；在现代世界，许多挑战和威胁具有跨国界性质，是我们所有国家共同面临的。

增强国际事务中的信任和集体原则、强调通过谈判达成妥协办法，将大大有助于减少不稳定性并推动危机局势的解决，不仅是中东局势，还包括伊朗、阿富汗、朝鲜半岛及遍布全世界的其他局势都是如此。

解决危机的努力的最终目标是确保生命权及其他基本人权，不论是政治、经济，还是社会权利。近年的事件确证，没有持久和平与可持续发展就不可能保证人权。反过来，保护人权应当为安全与发展做出贡献，而不应成为非法干涉他国内政的借口。

《世界人权宣言》指出，每个人都应享有自己的权利能在其中得到充分实现的世界秩序。那些绕过《宪章》动用军队和制裁措施、参与非法武器供应或为恐怖分子提供掩护的国家严重侵犯了上述权利。

俄罗斯支持《世界人权宣言》的实施并尊重作为人类文明的基础以及所有世界宗教体现的传统价值观。这是现代社会的道德基础。这是把各国和各国人民联系在一起的凝固剂。近年来，这些价值观受到不道德行为、极端主义和种族不容忍等表现的考验。令人同样关切的是，那些打着言论自由旗号的人甚至更进一步，容忍对纳粹及其同谋的颂扬和亵渎第二次世界大战受害者和战胜法西斯主义的胜利者的记忆。这类行为不符合《联合国宪章》为各国规定的义务。

我要回顾，《经济、社会及文化权利国际公约》直接禁止宣传战争及煽动民族不和、宗教不和。这就是说不能违背国际法基本原则和规范、以言论和集会自由为借口宣扬纳粹及其他激进和极端主义的观点。

昨天，人权理事会核可了俄罗斯就人权与传统价值观之间相互关系提出的一项决议。这份文件对当今现实尤其重要，但令人遗憾的是，一些西方国家对这份文件投了反对票。

只有在平等和相互尊重的基础上才有可能朝着建设国际关系中真正伙伴关系的方向取得进展。世界事件的发展进程令任何人都别无选择，只能合力建设一个稳定、平等和民主的国际体系。也许有可能抗拒这一客观趋势并努力将旧的秩序再维系一段时间，但这种抗拒将会造成更大的生命丧失、更多的痛苦和破坏。让我们展示远见，与其回顾以前几个世纪的历史，毋宁立足于今天在我们眼前展开的事件，响应对坚强集体领导的召唤。

代理主席(以法语发言)：我现在请老挝人民民主共和国副总理兼外交部长通伦·西苏里先生阁下发言。

西苏里先生(老挝人民民主共和国)(以英语发言)：首先，我要衷心赞赏武克·耶雷米奇先生当选为大会第六十七届会议主席。我坚信，凭着他的丰富经验和积极主动精神，他将指导大会实现它的目标，同时为所有会员国的共同利益服务。

我还要借此机会热烈祝贺大会第六十六届会议主席纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔先生圆满履行了职责。

同样，我要赞赏潘基文秘书长不懈地领导联合国努力履行义务、实现目标，并努力改进联合国的整体工作方法。

过去两年，国际社会在所有各个方面都遇到复杂的挑战。区域政治的复杂和动荡看来不太可能很快解决，特别是在中东。以任何形式使用武力对我们来说都是不可接受的作法，例如对叙利亚外交使团房舍进行袭击。此外，影响遍及世界各地的全球经济和金融危机已经达到令人震惊的程度，令所有国家甚至包括欧洲联盟这样的主要经济力量深感关切。

这种危机挑战着国际社会用来应对全球挑战的现有全球治理机制的能力和公信力。这表明我们的联合努力和行动尚未产生切实成果。

尽管《京都议定书》将在年内到期终止，但是气候变化问题谈判却毫无进展。几年前开始制订国际文书管制武器贸易和防止非法交易的努力也已告失败。发达国家也没有做出什么承诺来帮助最脆弱的一些国家群体，即最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家。

鉴于目前情况，更需要加强联合国这个唯一的普遍性组织，以提高其解决重要全球问题的效率。为此，所有会员国应努力给予充分支持与合作，以振兴联合国，在国家和国际利益之间找到一个和谐的平衡点，从而及时有效地解决巨大的全球挑战。

在目前的情况下，区域组织已在解决全球问题方面发挥越来越重要的作用。在这方面，现在世界上越来越多的国家更加重视东南亚国家联盟（东盟）以及由东盟发起并不断扩大的合作框架。东盟即将进入兑现东盟各国领导人承诺的关键阶段，即，如何实现到2015年建成由政治安全共同体、经济共同体和社会文化共同体三大支柱组成的东盟共同体目标。我坚信，通过利用自身资源，再加上外部、特别是东盟对话伙伴的支持，东盟一定能够实现其最终目标，成为一个政治稳定、经济一体化、社会和文化和谐的共同体，为本地区及世界和平与繁荣作出贡献。

作为国际社会的一员，老挝人民民主共和国尽最大努力履行其国际义务，在平等互利、尊重国家独立、主权，不干涉他国内政的原则基础上推行与其他国家合作的政策，以营造有利于国家发展的国际环境。

过去一年，尽管面临诸多挑战，但老挝人民民主共和国继续享受政治和社会秩序稳定，国民经济发展取得良好进展，为到2015年实现千年发展目标奠定了扎实的基础，为我国到2020年实现脱离最不发达国家地位的目标创造了有利条件。

尽管有这些成就，但老挝人民民主共和国继续面临诸多挑战和制约。除因全球和区域经济危机而产生的问题外，自然灾害和未爆弹药等战争遗留问

题，继续危害着人民的生命，并对包括实现千年发展目标在内的国家社会和经济构成重大障碍。在这方面，我们呼吁所有国家加入《集束弹药公约》，以期全面禁止使用这种武器。

老挝人民民主共和国有幸受委托主办定于11月5日和6日在老挝人民民主共和国首都万象举行的第九届亚欧峰会。会议将为亚洲和欧洲领导人提供重要机会，讨论双方共同关心的全球问题并就此交换意见。

国际社会希望看到中东恢复和平与稳定。不全面执行安全理事会有关决议，建立和平相处的两个国家，即以色列和巴勒斯坦，那是无法解决以色列和巴勒斯坦冲突的。老挝人民民主共和国重申，我们支持巴勒斯坦加入联合国。

长期以来，对古巴共和国的经济、金融和贸易封锁造成了巨大困难，从而影响古巴人民的生活水平。必须立即无条件解除封锁。

内陆发展中国家因其地理位置，成为联合国最脆弱的会员群体之一。他们因为与世界市场距离远、过境运输成本高而面临特殊挑战和重大发展障碍，进而阻碍了他们实现国家可持续发展的努力。为了改善过境运输基础设施网络，内陆国家每年背负沉重的财政负担来努力改善本国出口产品进入世界市场的机会，因为它们的出口产品是这些内陆国家国民收入的重要组成部分。当他们的国民经济受到金融或社会危机、自然灾害和气候变化等因素影响时，这些问题往往变得更加严重。此外，内陆发展中国家中，有50%又是最不发达国家。因此，我呼吁国际社会通过全面实施《阿拉木图行动纲领》和为他们提供援助，更多地关注这一弱势国家群体并积极参与2014年《阿拉木图行动纲领》执行情况十年审查。老挝人民民主共和国再次重申，它坚定承诺并决心继续与国际社会密切合作，在与各国合作解决我们面临的各种全球挑战的基础上，在公正和更民主的新秩序下，建设一个和平的世界。我深

信，只有凭借坚定的决心，我们才能实现近期和长期发展目标，确保世界的安全、和平和繁荣。

代理主席（以英语发言）：我现在请大韩民国外交通商部长金成焕先生阁下发言。

金成焕先生（大韩民国）（以英语发言）：请允许我首先衷心祝贺武克·耶雷米奇先生担任大会第六十七届会议主席。我完全相信，在他的得力领导下，本届会议将取得圆满成功。

人类在继续前进，利用我们的集体智慧，来应对整个人类历史上的挑战。尽管人类面临的新型全球挑战——比如气候变化、贫困和疾病、不发达、恐怖主义和大规模毁灭性武器扩散——现在正在考验着国际社会，但我毫不怀疑我们将在今后的道路上克服这些挑战。

联合国是我们集体智慧的象征，应当在应对这些挑战方面负起更大责任。我非常满意地注意到，联合国在潘基文秘书长的卓越领导下，正成为一个问责度更高、更受信任的国际组织。在这方面，我赞赏并支持秘书长的五年《行动议程》，我认为它将指导我们应对当前的世界挑战，并指导我们迈向我们争取实现的未来。

6月份在里约热内卢举行的联合国可持续发展大会（里约+20），是朝着实现我们所希望的世界迈进的关键步骤。题为“我们希望的未来”的成果文件（第66/288号决议，附件）标志着可持续发展取得重大进步。我们现在的任务是要利用我们迄今的成就，更加努力地开展后续行动，如制定可持续发展目标、加强机构框架和动员筹资。

作为此类努力的一部分，大韩民国成立了全球绿色增长研究所。16个国家在里约+20会议外围签署了成立该研究所的协议，该所将作为国际组织于10月份启动。全球绿色增长研究所将开展一系列活动，宣传经济与环境形成良性循环的绿色增长模式。此外，韩国政府准备将绿色气候基金秘书处设在韩国，从而加强其对实现可持续未来的国际努力

的贡献。大韩民国愿为该基金顺利启动和稳定运作提供诚心诚意的支持。

大韩民国非常希望推动国际社会的均衡、和谐发展，并正在全力配合联合国框架内所开展的此类努力。韩国政府继续增加其官方发展援助，以帮助实现包括千年发展目标在内的国际商定的发展目标。大韩民国在20国集团2010年首尔首脑会议以及2011年于釜山举行的第四次援助实效问题高级别论坛上，强调必须开展包容性增长与发展伙伴关系。6月份，启动了全球有效发展合作伙伴关系，以落实釜山承诺。釜山论坛以及启动全球伙伴关系，将把我们的视野从援助实效扩大至发展实效，从而成为国际发展合作的转折点。

我们本国的经历教导我们，教育投资是有效发展的核心所在。本着这种精神，我们相信，秘书长提出的“教育第一”倡议的确将为实现国际发展目标奠定坚实基础。韩国政府大力支持该倡议。

大韩民国还在积极参与关于塑造2015年之后的发展框架的讨论。我们充分认识到，必须采取全面做法，考虑到可持续发展所涉及的经济、社会和环境层面的问题。

渴望人权、基本自由和民主价值观，是人类进步的主要动力。今天，很多国家在努力提倡人权和民主。联合国作为国际社会努力促进和保护人权的核心机构，为此类国家提供了及时援助。

最近，我们看到了中东和北非人民对于实现民主和尊重人权的强烈渴望。在这方面，缅甸最近的积极事态发展也很值得一提。然而，这些变化仍在发展之中，今后还存在巨大挑战和困难。在叙利亚，大量平民被杀，发生了严重侵犯人权的行为。韩国政府对联合国和阿拉伯国家联盟叙利亚问题联合特别代表拉赫达尔·卜拉希米先生的努力寄予厚望，将与国际社会一起支持叙利亚人民度过这段痛苦时期。

韩国政府对最近有几个地方的外交官和外交使团遭到袭击深表关切。此类暴力无论出于什么动机都是毫无道理的。

制止武装冲突中对妇女实施性暴力，是应当予以认真关注的另一个问题。战争期间的性暴力行为是严重侵犯人权行为，事实上是对人的尊严和人格的侮辱。历史留下了重要教训，警告我们必须防范此类罪大恶极的行为。

大韩民国愿敦促联合国系统和所有会员国尽最大努力阻止此类暴行，不仅要采取一切措施保护武装冲突中的妇女和女童，而且也要向受害者提供有效的救助和赔偿，根据联合国有关决议将犯罪人绳之以法，从而制止有罪不罚现象。

国家之间要想建立牢固的和平与稳定，就必须对过去的一切错误行为确立正确的历史认识并进行诚恳反思。一个国家只有面对本国历史的阴暗面并努力纠正过去的错误，才能证明其真正的勇敢。

韩国政府坚信，《联合国宪章》所载的尊重领土完整和主权原则，应当是稳定的国际关系的指导原则。

任何国家都不应滥用国际法律程序或法治概念来侵犯它国的领土完整和主权，或歪曲历史公正。

大韩民国正为全球努力建设一个没有核武器世界的工作做出积极贡献。去年三月召开的首尔核安全首脑会议让来自世界各国的领导人汇聚一堂，促使国际社会抱定实现一个没有核恐怖主义的和平世界的愿景与决心。在该首脑会议期间，韩国政府发挥牵头作用，达成共识要采取重要的切实步骤，如大幅削减核材料，提高国际公约的普遍性，以及合作打击核材料的非法贩运。我高兴地看到，今天上午召开的打击核恐怖主义问题高级别会议带来了新的势头，为首尔首脑会议预防核及放射性恐怖主义的努力注入了更多活力。

此外，网络空间现有和正在出现的威胁，如猖獗的跨国网络犯罪和潜在的网络冲突都提出了严峻

挑战。因此，国际社会必须应对这些威胁。大韩民国希望通过主办2013年的网络空间会议，以多种方式推动当前全球使数字网络收益最大化的工作。我们还认为，这次活动将提供一个独特机会，让我们齐心协力处理由滥用信息和通讯技术带来的威胁。

北朝鲜的核计划继续威胁朝鲜半岛和东北亚的安全乃至国际不扩散制度的基础。只要朝鲜民主主义人民共和国仍继续推行其核计划和导弹计划，实现朝鲜半岛和区域可持续和平的目标就将继续遥不可及。不幸的是，2012年4月，朝鲜民主主义人民共和国发射了一枚远程导弹，再次让国际社会的希望破灭。为应对这一挑衅性行动，安全理事会以前所未有的迅捷速度发表了一项严厉而坚决的主席声明（S/PRST/2012/13），重申国际社会将不会容忍朝鲜民主主义人民共和国继续推行其核计划和导弹计划。

我们关切地敦促朝鲜民主主义人民共和国采取具体的无核化措施，这也将为改善其本国人民的生活打通渠道。与此同时，我们真诚希望朝鲜民主主义人民共和国倾听国际社会呼吁改善该国人权状况的声音，联合国各有关决议一再重申过这一点。

作为一个从战争废墟中崛起的国家，我们懂得和平与安全的价值。在此背景下，我们诚恳希望有机会担任2013-2014年期间的安全理事会非常任理事，以推进这些价值观。大韩民国决心以高度的热情和奉献精神来完成这一任务。我们希望联合国各会员国理解并支持我们竞选安理会席位。

《联合国宪章》中阐述的理想将我们团结在一起。为寻求国际和平与安全，继续推动社会和经济发展，促进人权，我们应抱着合作与容忍的态度，同时联合国应处在为此所做的国际努力的核心。大韩民国将坚持为联合国的重要工作充分发挥自身作用，应对人类将继续面对的各种挑战。

代理主席（以法语发言）：我现在请沙特阿拉伯王国外交副大臣阿卜杜勒阿齐兹·本亲王殿下发言。

阿卜杜勒阿齐兹·本亲王（沙特阿拉伯）（以阿拉伯语发言）：首先，我非常高兴地诚挚祝贺武克·耶雷米奇先生当为大会第六十七届会议主席。我们祝他在履行职责的过程中、特别是在目前国际社会面临的紧要形势下取得圆满成功。我还愿借此机会，衷心地感谢和赞赏他的前任、大会第六十六届会议主席纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔大使，他以智慧和专业精神完成了自己的任务。此外，我还高兴地再次赞扬潘基文秘书长付出巨大努力，特别是在困难和紧要的情况下为本组织服务，倡导本组织实现国际和平与安全的理念。

自60多年前联合国成立以来，阿以冲突的核心暨巴勒斯坦问题就一直是联合国面临的一个挑战。以色列的态度是造成僵局的原因。我们都知道以色列一直以来顽固地坚持自己的立场，破坏了谈判，使一切讨论都失去意义。此外，以色列还采取有可能导致巴勒斯坦被占领土上产生更多复杂问题的单方面行动，这些行动还有可能削弱阿拉伯国家和国际社会其它成员为建立一个以耶路撒冷为其首都的独立、可以生存和毗连的巴勒斯坦国，从而实现公正、全面和持久解决所做的努力。

在这种情况下，以联合国为代表的国际社会必须迅速行动起来，以结束这种局势给巴勒斯坦人民带来的灾难，并为巴勒斯坦权力机构提供各种形式的支持与援助。我国认为，巴勒斯坦必须成为联合国的正式成员，因为这是它自然与合法的权利。我们大家均应帮助巴勒斯坦人实现这一目标。对沙特阿拉伯王国来说，它正提供各种支持与援助，不遗余力地履行其在和平进程中对巴勒斯坦兄弟做出的承诺。

叙利亚问题非常复杂和严重，已经导致成千上万人丧生和流离失所。国际社会却表示束手无策，原因在于安全理事会存在分歧，也由于叙利亚政权拒不妥协，仍然相信能够靠其安全部门的力量来结束危机而不惜付出高昂的人道主义代价，这导致各项阿拉伯和国际倡议均告失败。

自危机发生第一天起，我国就一直依据具有国际合法性的框架和决议，在充分遵守人权原则和国际人道主义法的情况下，通过海湾合作委员会、阿拉伯国家联盟以及联合国，根据8月份在麦加召开的关于叙利亚现状的伊斯兰合作组织首脑会议的成果来处理该危机。联合特别代表拉赫达尔·拉希米所作的努力要取得成功，将取决于执行一项新的战略和明确的计划，其目的是实现权力的和平过渡。安全理事会必须为他提供他所需要的支持，以便在政治和人道主义层面应对叙利亚危机。

我们呼吁我们也门兄弟继续采取同样积极和建设性的办法，顶住对其内部事务的外来干涉，以便实现整个也门的安全和稳定及经济发展。与此同时，我们呼吁国际社会履行对也门的保证，向也门提供各种形式的支持和援助以实现上述目标。沙特阿拉伯重申全力支持这方面的国际努力。我们主办了本月初的捐助会议，并参加了2012年9月27日在联合国举行的也门之友会议。

伊朗核危机是威胁国际和平与安全而尤其是威胁阿拉伯湾地区的安全与稳定的最严重威胁之一。在这种背景下，我国支持“五常加一”集团当前作出的努力，保证伊朗和这个地区所有国家依照国际原子能机构（原子能机构）的标准和程序并在其监督下拥有和平利用核能的权利，以便和平解决危机。另一方面，我们敦促伊朗就这些努力作出回应，执行安全理事会相关决议，与监督其核设施的原子能机构视察员合作，以便结束这场危机。

在这方面，沙特阿拉伯重申使中东成为没有核武器和大规模杀伤性武器区的重要性。我们还强调以色列必须将其核设施置于原子能机构的国际检查和保障监督制度之下并签署《不扩散核武器条约》。

阿拉伯湾地区的安全与稳定，只有通过建立立足于睦邻关系和建设性合作的良好关系才能实现。同样，伊朗必须停止其对属于阿拉伯联合酋长国的

三个岛屿的占领。我们必须和平解决这一问题，要么通过双边谈判，或将问题提交国际法院。

恐怖主义的现象是我们当前面临的最重要挑战之一，它也是整个国际社会面临的最重要问题。我们必须消除一切形式和来源的恐怖主义。为了打击这一祸害，并将其彻底根除，沙特阿拉伯王国的努力没有局限于就地作战。我们加强了各个层次的努力，不论是区域努力还是国际努力，包括主办了2005年国际会议，导致通过了很多建议，包括建立了2011年9月19日在纽约展开活动的联合国反恐中心。

今天，我们的世界迫切需要传播容忍的文化以及不同宗教信仰间的理解和对话。领导我们在这方面的努力的是两圣寺护法阿卜杜勒·本·阿卜杜勒-沙特国王，目的是实现不同宗教和文化间的对话。这一点已反映在马德里举行的2008年世界对话会议。还有人呼吁召开由联合国主持的高级别会议，促进不同文化和宗教间的对话和容忍。我们提出的关于相互理解、接受别人和共存的呼吁导致在维也纳建立了阿卜杜勒·本·阿卜杜勒国王不同宗教和文化信徒间对话国际中心。此外，两圣寺护法的远见通过他的宣布得到显现。他宣布将于2012年8月在麦加举行的伊斯兰首脑会议第四届特别会议期间建立伊斯兰各派别对话中心。

在这方面，沙特阿拉伯王国强烈谴责一个不负责任的团体制作了冒犯先知穆罕默德一愿主福安之一的影片。沙特阿拉伯王国表示不接受一切冒犯或蔑视宗教及其神圣象征的行为。在这方面，沙特阿拉伯王国再次呼吁颁布必要的法律和立法，禁止诋毁和蔑视宗教及其神圣象征。

与此同时，沙特阿拉伯王国谴责针对美国外交使团的暴力行为以及在世界任何地方对外国或外交使团进行的攻击，不论其理由为何或持何种不同意见。此种行为妨碍了外交使团履行职责和维护国际利益。

鉴于当前对全球经济、社会和人类发展的讨论，沙特阿拉伯王国参加了20国集团，借此强调其支持稳定全球经济、推动世界贸易、采取进一步行动使贸易自由化以及避免采取阻碍结束全球金融危机的保护主义政策的努力。与此同时，我们不能忽视帮助发展中国家克服这一危机造成的后果的问题。

此外，我国还认为，改革国际财政、金融和贸易体制的努力应该通过现有的机构加以疏导，以便建立立足于发展中国家和发达国家之间新的伙伴关系的全球经济体制上。这一伙伴关系应该建筑在合作、公正、平等、透明和互利的基础上。

关于能源安全，沙特阿拉伯王国以有助于全球经济发展和增长的方式不遗余力地努力使世界石油市场稳定。在这方面，我们不能忽视能源安全不仅限于供应的安全这一点上，而且也包括需求的安全。我国认为，能源生产者和消费者之间应该进行对话，以避免价格的波动和投机，并避免对石油进行歧视性的征税。我们欢迎在利雅得设立国际能源论坛总部秘书处，以促进这种对话。

沙特阿拉伯王国作为联合国的创始国之一，从一开始便基于对联合国崇高原则及其服务于人类和人类进步的角色的信念，参加了联合国的各种会议和大会。

最后，我谨重申，沙特阿拉伯王国将捍卫为实施和实现联合国的原则和宗旨以及实现我们都向往的安全、稳定与繁荣所作的一切国际努力。

下午6时35分散会。